Porównanie tłumaczeń Łukasza 14:7

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Mówił zaś do którzy są zaproszeni przykład dostrzegając jak pierwszych miejsc wybrali sobie mówiąc do nich |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Gdy spostrzegł, jak wybierali pierwsze miejsca,\* opowiedział zaproszonym taką przypowieść:[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Mówił zaś do zaproszonych przykład, zauważając\*, jak pierwsze leżanki wybierali sobie, mówiąc do nich: [[2]](#footnote-3)2) |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Mówił zaś do którzy są zaproszeni przykład dostrzegając jak pierwszych miejsc wybrali sobie mówiąc do nich |

1. 1) <x>470 23:6</x>; <x>490 11:43</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Zatrzymując uwagę na tym. [↑](#footnote-ref-3)